

## ASS 2 ANGLES

11 rue Schnetz

61100 FLERS

Siret : 44786596500027

## COMPTES ANNUELS

Exercice clos le 31/12/2012



# T A L E N Z

*Entreprendre est un art majeur*

Audit • Expertise Comptable • Conseil

## G R O U P E F I D O R G

Siege social :	Le Tinde - 18, rue Claude Biot - 14050 Caen Cedex 4	Tel : 02 31 46 23 23	email : caen@groupe-fidorg.fr
Bayeux :	20, rue Saint-Martin - 14400 Bayeux	Tel : 02 31 51 60 97	email : bayeux@groupe-fidorg.fr
Deauville :	25, rue Fossoner - 14800 Deauville	Tel : 02 31 89 71 57	email : deauville@groupe-fidorg.fr
Fiers :	15, rue du Theatre - 61100 Fiers	Tel : 02 33 62 82 00	email : fiers@groupe-fidorg.fr
Paris :	49, boulevard Hausmann - 75009 Paris	Tel : 01 40 16 79 80	email : paris@groupe-fidorg.fr

WWW.TALENZ.FR





T A L E N Z

*Entreprendre est un art majeur*

Audit • Expertise Comptable • Conseil

## ETATS DE SYNTHÈSE

Exercice du 01/01/2012 au 31/12/2012



## ASS 2 ANGLES

## COMPTES ANNUELS


**Bilan**

	Net au 31/12/12	Net au 31/12/11
<b>PASSIF</b>		
Fonds associatifs sans droit de reprise		
Ecarts de réévaluation		
Reserves indisponibles		
Reserves statutaires ou contractuelles	1 204	1 204
Reserves réglementées		
Autres réserves		
Report à nouveau	17 675	12 131
<b>RESULTAT DE L'EXERCICE</b>		
Subventions d'investissement	-12 585	5 541
Provisions réglementées	1 978	6 352
<b>FONDS PROPRES</b>		
	8 273	25 231
<b>FONDS ASSOCIES</b>		
Apports		
Legs et donations		
Subventions affectées		
<b>Fonds associatifs avec droit de reprise</b>		
Résultat sous contrôle		
Droit des propriétaires		
<b>AUTRES FONDS ASSOCIES</b>		
Provisions pour risques		
Provisions pour charges		
<b>PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES</b>		
Fonds dédiés sur subventions		
Fonds dédiés sur autres ressources		
<b>FONDS DEDIES</b>		
Emprunts obligataires convertibles		
Emprunts		
Découverts et concours bancaires	2 735	399
Emprunts et dettes auprès des établissements de crédits	2 735	399
Emprunts et dettes financières diverses		
Avances et acomptes reçus sur commandes en cours		
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	12 835	7 845
Dettes fiscales et sociales	11 281	12 332
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés		
Autres dettes		
Instrument de trésorerie		
Produits constatés d'avance		9 000
<b>DETTES</b>		
Ecarts de conversion - Passif	26 851	29 577
<b>ECARTS DE CONVERSION</b>		
<b>TOTAL DU PASSIF</b>		
	35 124	84 908



## Compte de résultat

	du 01/01/12 au 31/12/12 12 mois	du 01/01/11 au 31/12/11 12 mois	Variation absolue (monnaie)	Var. abs. (%)
Ventes de marchandises	477	15 714	477	-93,41
Production vendue	1 036		-14 678	
Production stockée				
Production immobilisée				
Subventions d'exploitation	174 280	184 323	-10 043	-5,45
Reprises et Transferts de charge	1 299	92	1 207	NS
Cotisations	555	815	-260	-31,90
Autres produits	5 417	2 635	2 783	105,61
<b>Produits d'exploitation</b>	<b>183 065</b>	<b>203 579</b>	<b>-20 514</b>	<b>-10,08</b>
Achats de marchandises				
Variation de stock de marchandises				
Achats de matières premières				
Variation de stock de matières premières				
Autres achats non stockés et charges externes	124 924	127 045	-2 121	-1,67
Impôts et taxes	935	1 040	-105	-10,10
Salaires et Traitements	48 833	50 411	-1 579	-3,13
Charges sociales	16 666	17 994	-1 327	-7,38
Amortissements et provisions	2 535	2 392	142	5,95
Autres charges	2 507	67	2 441	NS
<b>Charges d'exploitation</b>	<b>196 400</b>	<b>198 949</b>	<b>-2 549</b>	<b>-1,28</b>
<b>RESULTAT D'EXPLOITATION</b>	<b>16 665</b>	<b>4 630</b>	<b>-12 065</b>	<b>-260,00</b>
Opérations faites en commun				
Produits financiers	85	233	-148	-63,57
Charges financières	16	6	10	153,70
<b>Résultat financier</b>	<b>69</b>	<b>226</b>	<b>-158</b>	<b>-69,66</b>
<b>RESULTAT COURANT</b>	<b>16 734</b>	<b>4 856</b>	<b>-11 878</b>	<b>-273,13</b>
Produits exceptionnels	704	688	16	2,34
Charges exceptionnelles	23	23		
<b>Résultat exceptionnel</b>	<b>681</b>	<b>665</b>	<b>-7</b>	<b>-0,95</b>
Impôts sur les bénéfices				
Report des ressources non utilisées				
Engagements à réaliser				
<b>EXERCICE COMPLET</b>	<b>12 995</b>	<b>5 544</b>	<b>-7 451</b>	<b>-57,36</b>







T A L E N Z

*Entreprendre est un art majeur*

Audit • Expertise Comptable • Conseil

**ANNEXE**

**Exercice du 01/01/2012 au 31/12/2012**

[www.talenz.fr](http://www.talenz.fr)



## Règles et méthodes comptables

### Désignation de l'association : 2 ANGLÉS

Annexe au bilan avant répartition de l'exercice clos le 31/12/2012, dont le total est de 35 124 euros et au compte de résultat de l'exercice, présenté sous forme de liste, dégageant un déficit de 12 585 euros.

L'exercice a une durée de 12 mois, recouvrant la période du 01/01/2012 au 31/12/2012.

Les notes ou tableaux ci-après font partie intégrante des comptes annuels.

Ces comptes annuels ont été arrêtés le 11/04/2013 par les dirigeants de l'association.

### Règles générales

Les comptes annuels de l'exercice au 31/12/2012 ont été établis et présentés conformément aux dispositions du plan comptable du secteur .

Les dispositions contradictoires au PCG dont les retraitements ont été effectués sont les suivantes :

Les conventions comptables ont été appliquées dans le respect du principe de prudence, conformément aux hypothèses de base :

- continuité de l'exploitation au vu du budget prévisionnel relatif à l'année 2013 générant un excédent proche de 5 000 euros,
  - permanence des méthodes comptables d'un exercice à l'autre,
  - indépendance des exercices.
- et conformément aux règles générales d'établissement et de présentation des comptes annuels.

La méthode de base retenue pour l'évaluation des éléments inscrits en comptabilité est la méthode des coûts historiques.

Seules sont exprimées les informations significatives. Sauf mention, les montants sont exprimés en euros.

### Immobilisations corporelles et incorporelles

Les immobilisations corporelles et incorporelles sont évaluées à leur coût d'acquisition pour les actifs acquis à titre onéreux, à leur coût de production pour les actifs produits par l'entreprise, à leur valeur vénale pour les actifs acquis à titre gratuit et par voie d'échange.

Le coût d'une immobilisation est constitué de son prix d'achat, y compris les droits de douane et taxes non récupérables, après déduction des remises, rabais commerciaux et escomptes de règlement de tous les coûts directement attribuables engagés pour mettre l'actif en place et en état de fonctionner selon l'utilisation prévue.

Les droits de mutation, honoraires ou commissions et frais d'actes liés à l'acquisition, sont rattachés à ce coût d'acquisition. Tous les coûts qui ne font pas partie du prix d'acquisition de l'immobilisation et qui ne peuvent pas être rattachés directement aux coûts rendus nécessaires pour mettre l'actif en place et en état de fonctionner conformément à l'utilisation prévue, sont comptabilisés en charges.

Les amortissements pour dépréciation sont calculés suivant le mode linéaire en fonction de la durée de vie prévue.

\* Matériel et outillage industriels : 5

\* Installations générales, agencements et aménagements divers : 7 ans

\* Matériel de bureau : 5

\* Matériel informatique : 5 ans

La durée d'amortissement retenue par simplification est la durée d'usage pour les biens non décomposables à l'origine.

## ■ Règles et méthodes comptables

### Titres de participations, titres immobilisés, valeurs mobilières

En cas de présence à la date de clôture de l'exercice, la valeur brute des titres est constituée par le coût d'achat y compris les frais accessoires. Un amortissement dérogatoire est alors constaté afin de tenir compte de l'amortissement de ces frais accessoires. Lorsque la valeur d'inventaire est inférieure au coût d'acquisition, une dépréciation est constituée du montant de la différence.

### Créances

Les créances sont valorisées à leur valeur nominale. Une provision pour dépréciation est pratiquée lorsque la valeur d'inventaire est inférieure à la valeur comptable.

## Notes sur le bilan

### Actif immobilisé

#### Tableau des immobilisations

	Au début d'exercice	Augmentation	Diminution	En fin d'exercice
- Frais d'établissement et de développement				
- Fonds commercial				
- Autres postes d'immobilisations incorporelles	4 694			4 694
<b>Immobilisations incorporelles</b>	<b>4 694</b>			<b>4 694</b>
- Terrains				
- Constructions sur sol propre				
- Constructions sur sol d'autrui				
- Installations générales, agencements et aménagements des constructions				
- Installations techniques, matériel et outillage industriels	2 112		240	1 872
- Installations générales, agencements aménagements divers	1 392			1 392
- Matériel de transport				
- Matériel de bureau et informatique, mobilier	4 872			4 872
- Emballages récupérables et divers				
- Immobilisations corporelles en cours				
- Avances et acomptes				
<b>Immobilisations corporelles</b>	<b>8 376</b>		<b>240</b>	<b>8 136</b>
- Participations évaluées par mise en équivalence				
- Autres participations				
- Autres titres immobilisés				
- Prêts et autres immobilisations financières				
<b>Immobilisations financières</b>				
<b>ACTIF IMMOBILISE</b>	<b>13 070</b>		<b>240</b>	<b>12 830</b>

## Notes sur le bilan

Les flux s'analysent comme suit :

	Immobilisations incorporelles	Immobilisations corporelles	Immobilisations financières	Total
<b>Ventilation des augmentations</b>				
Virements de poste à poste				
Virements de l'actif circulant				
Acquisitions				
Apports				
Créations				
Réévaluations				
<b>Augmentations de l'exercice</b>				
<b>Ventilation des diminutions</b>				
Virements de poste à poste				
Virements vers l'actif circulant		240		240
Cessions				
Scissions				
Mises hors service				
<b>Diminutions de l'exercice</b>		240		240

## Notes sur le bilan

### Amortissements des immobilisations

	Au début de l'exercice	Augmentation	Diminutions	A la fin de l'exercice
- Frais d'établissement et de développement				
- Fonds commercial	1 156	939		2 095
- Autres postes d'immobilisations incorporelles	<b>1 156</b>	<b>939</b>		<b>2 095</b>
<b>Immobilisations incorporelles</b>				
- Terrains				
- Constructions sur sol propre				
- Constructions sur sol d'autrui				
- Installations générales, agencements et aménagements des constructions	1 179	445	240	1 384
- Installations techniques, matériel et outillage industriels	412	199		611
- Installations générales, agencements aménagements divers				
- Matériel de transport	2 001	974		2 975
- Matériel de bureau et informatique, mobilier				
- Emballages récupérables et divers				
<b>Immobilisations corporelles</b>	<b>3 592</b>	<b>1 618</b>	<b>240</b>	<b>4 970</b>
<b>ACTIF IMMOBILISE</b>	<b>4 748</b>	<b>2 357</b>	<b>240</b>	<b>7 065</b>

## Notes sur le bilan

### Actif circulant

#### Etat des créances

	Montant brut	Echéances à moins d'un an	Echéances à plus d'un an
<b>Créances de l'actif immobilisé :</b>			
Créances rattachées à des participations			
Prêts			
Autres			
<b>Créances de l'actif circulant :</b>			
Créances Clients et Comptes rattachés	17 563	17 563	
Autres	9 115	9 115	
Charges constatées d'avance			
<b>Total</b>	<b>26 678</b>	<b>26 678</b>	
Prêts accordés en cours d'exercice			
Prêts récupérés en cours d'exercice			

#### Produits à recevoir

	Montant
Créances rattachées à des participations	
Autres immobilisations financières	
Créances clients et comptes rattachés	1 213
Autres créances	
Disponibilités	
<b>Total</b>	<b>1 213</b>



## Notes sur le bilan

### Fonds propres

#### Tableau de variation des fonds associatifs

	Début Exercice	Augmentation	Diminution	Fin Exercice
Patrimoine intégré				
Fonds statutaires				
Apports sans droit de reprise				
Legs et donations				
Subventions affectées				
Autres fonds				
<b>Total fonds sans droit reprise</b>				
Apports avec droit de reprise				
Legs et donations assortis d'une condition				
Subventions affectées				
<b>Total fonds avec droit reprise</b>				
Ecart de réévaluation				
Réserves statutaires ou contractuelles	1 204			1 204
Réserves réglementées				
Autres réserves				
Report à Nouveau	12 131	5 544		17 675
Résultat de l'exercice	5 544		18 129	-12 585
Résultats sous contrôle des tiers financeurs				
Subventions d'investissement	6 352		4 374	1 978
Provisions réglementées				
Droits des propriétaires (Commodat)				
Autres fonds associatifs				
<b>Total fonds associatifs</b>	<b>25 231</b>	<b>5 544</b>	<b>27 503</b>	<b>8 072</b>

## Notes sur le bilan

### Dettes

#### Etat des dettes

	Montant brut	Echéances à moins d'un an	Echéances à plus d'un an	Echéances à plus de 5 ans
Emprunts obligataires convertibles (*)				
Autres emprunts obligataires (**)				
Emprunts (*) et dettes auprès des établissements de crédit dont :				
- à 1 an au maximum à l'origine	2 735	2 735		
- à plus de 1 an à l'origine				
Emprunts et dettes financières divers (*)				
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	12 835	12 835		
Dettes fiscales et sociales	11 281	11 281		
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés				
Autres dettes (**)				
Produits constatés d'avance				
<b>Total</b>	<b>26 851</b>	<b>26 851</b>		
(*) Emprunts souscrits en cours d'exercice				
(*) Emprunts remboursés sur l'exercice dont :				
(**) Dont envers les associés				

### Charges à payer

	Montant
Emprunts obligataires convertibles	
Autres emprunts obligataires	
Emprunts et dettes auprès des établissements de crédit	
Emprunts et dettes financières divers	7 062
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	4 373
Dettes fiscales et sociales	
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés	
Autres dettes	
<b>Total</b>	<b>11 435</b>

## Notes sur le bilan

### Comptes de régularisation

#### Charges constatées d'avance

	Montant
Charges d'exploitation	
Charges financières	
Charges exceptionnelles	9 987
<b>Total</b>	<b>9 987</b>

En application de l'article 211-1-5 du règlement n°99-03 du CRC "les charges constatées d'avance sont des actifs qui correspondent à des achats de biens ou des services dont la fourniture ou la prestation interviendra ultérieurement". En conséquence, les dépenses engagées correspondantes à la conception des catalogues non distribués à la clôture de l'exercice ont été comptabilisées en charges constatées d'avance pour un montant 6.748,56 €

. Soit :

- catalogues 2010 : 330,72
- catalogues 2011 : 2.113,20
- catalogues 2012 : 4.304,64

## Notes sur le compte de résultat

### Charges et produits d'exploitation et financiers

#### Subventions d'exploitation

Suivi des fonds dédiés

	Montant initial	Utilisation en cours de l'exercice			Fonds restants à engager en fin d'exercice
		Fonds à engager au début de l'exercice	A	B	
Drac : Actions Spéc.	27 500	27 500		27 500	
Conseil GI : Aide au Li	15 000	15 000		15 000	
Region Relais Culturel	81 750	81 750		81 750	
Region Subv. Diffusion	26 300	20 330		20 330	
Ville de Fiers	1 700	1 700		1 700	
Ville de Fiers relais cul	7 000	7 000		7 000	
CAPF Relais Culturel	21 000	21 000		21 000	
Drac Actions Spéc.	2 000				
<b>Total</b>	<b>185 250</b>	<b>174 280</b>		<b>174 280</b>	<b>174 280</b>

## Autres informations

### Contributions volontaires

	N	N-1
<b>Ressources</b>		
Bénévolat	4 050	6 000
Prestations en nature	20 211	15 392
Dons en nature		
<b>Total</b>	<b>24 261</b>	<b>21 392</b>
<b>Emplois</b>		
Secours en nature		
Mise à disposition gratuite de biens et services	20 211	15 392
Prestations		
Personnel bénévole	4 050	6 000
<b>Total</b>	<b>24 261</b>	<b>21 392</b>



# François BASTIANUTTI

EXPERT-COMPTABLE D.P.L.E.

Inscrit au tableau de l'ordre de la région de Rouen

COMMISSAIRE AUX COMPTES

Membre de la Compagnie Régionale de Caen

Diplômé E.S.C. LE HAVRE-CAEN

Matruse en Droit Privé

41, rue de la 11<sup>e</sup> Division Briannique  
61100 FLERS

ASSOCIATION 2 ANGLÈS  
11, rue Schnetz  
61100 FLERS

Tél. 02 33 98 26 00 - Télécopie 02 33 98 26 19  
e-mail : [bastianutti@cab-bastianutti.fr](mailto:bastianutti@cab-bastianutti.fr)  
site : [www.cab-bastianutti.fr](http://www.cab-bastianutti.fr)



## RAPPORT DU COMMISSAIRE AUX COMPTES SUR LES COMPTES ANNUELS

Exercice clos le 31 décembre 2012





**RAPPORT DU COMMISSAIRE AUX COMPTES  
SUR LES COMPTES ANNUELS  
Exercice clos le 31 DECEMBRE 2012**

En exécution de la mission qui m'a été confiée par votre Assemblée Générale, je vous présente mon rapport relatif à l'exercice de 12 mois clos le 31 décembre 2012, sur :

- le contrôle des comptes annuels de l'ASSOCIATION 2 ANGLÈS tels qu'ils sont joints au présent rapport.
- la justification de mes appréciations
- les vérifications et informations spécifiques prévues par la loi.

Les comptes annuels ont été arrêtés par le Conseil d'Administration. Il m'appartient, sur la base de mon audit, d'exprimer une opinion sur ces comptes.

**I - OPINION SUR LES COMPTES ANNUELS**

J'ai effectué mon audit selon les normes d'exercice professionnel applicables en France ; ces normes requièrent la mise en oeuvre de diligences permettant d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes annuels ne comportent pas d'anomalies significatives. Un audit consiste à examiner, par sondages ou au moyen d'autres méthodes de sélection, les éléments justifiant des montants et informations figurant dans les comptes annuels. Il consiste également à apprécier les principes comptables suivis, les estimations significatives retenues et la présentation d'ensemble des comptes. J'estime que les éléments que j'ai collectés sont suffisants et appropriés pour fonder mon opinion.

Je certifie que les comptes annuels sont, au regard des règles et principes comptables français, réguliers et sincères et donnent une image fidèle du résultat des opérations de l'exercice écoulé ainsi que de la situation financière et du patrimoine de l'ASSOCIATION à la fin de cet exercice.

Sans remettre en cause l'opinion exprimée ci-dessus, j'attire votre attention sur le point exposé dans le paragraphe de l'Annexe « REGLES GENERALES » relatif à l'application du principe de continuité d'exploitation.



## II – JUSTIFICATION DES APPRECIATIONS

En application des dispositions de l'article L. 823-9 du code de commerce relatives à la justification de mes appréciations, je porte à votre connaissance les éléments suivants :

J'ai été conduit à examiner le point décrit dans l'annexe des comptes annuels mentionné au paragraphe I du présent rapport.

La note de l'Annexe « REGLES GENERALES » indique que le maintien du principe de continuité d'exploitation dépend de la réalisation du budget prévisionnel 2013 faisant apparaître un excédent prévisionnel de 5 000 €.

J'ai été conduit à examiner les paramètres de ce budget prévisionnel.

Sur la base de mes travaux et des informations qui m'ont été communiquées à ce jour, et dans le cadre de mon appréciation des règles et principes comptables suivis par votre Association, j'estime que l'annexe donne une information appropriée sur la situation de l'Association au regard de l'incertitude mentionnée ci-dessus, pesant sur la continuité d'exploitation,

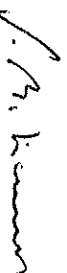
Les appréciations ainsi portées s'inscrivent dans le cadre de ma démarche d'audit des comptes annuels, pris dans leur ensemble, et ont donc contribué à la formation de mon opinion exprimée dans la première partie de ce rapport.

## III - VERIFICATIONS ET INFORMATIONS SPECIFIQUES

J'ai également procédé, conformément aux normes d'exercice professionnel applicables en France, aux vérifications spécifiques prévues par la loi.

Je n'ai pas d'observation à formuler sur la sincérité et la concordance avec les comptes de l'exercice clos le 31/12/2012 des informations données dans le rapport de gestion du trésorier et dans les documents adressés aux membres de l'Association sur la situation financière et les comptes de l'exercice clos le 31/12/2012.

Fait à Flers, le 16 mai 2013  
Le Commissaire aux Comptes  
François BASTIANUTTI





## ASS 2 ANGLES

## COMPTES ANNUELS

## Bilan


	Brut	Amortissements Dépréciations	Net au 31/12/12	Net au 31/12/11
<b>Immobilisations incorporelles</b>				
Frais d'établissement				
Frais de recherche et de développement				
Concessions, brevets et droits assimilés	4 694	2 095	2 599	3 538
Droit au bail				
Autres immob. incorporelles / Avances et ac				
<b>Immobilisations corporelles</b>				
Terrains				
Constructions				
Installations techniques, matériel et outillage	1 872	1 384	488	933
Autres immobilisations corporelles	6 284	3 586	2 678	3 862
Immob. en cours / Avances et acomptes				
Immobilisations financières				
Participations et créances rattachées				
TIAF & autres titres immobilisés				
Prêts				
Autres immobilisations financières				
<b>ACTIF MOBILE</b>	<b>12 930</b>	<b>7 065</b>	<b>5 765</b>	<b>6 324</b>
Stocks				
Matères premières et autres approv.				
En cours de production de biens				
En cours de production de services				
Produits intermédiaires et finis				
Marchandises				
Avances et acomptes versés sur commande	50		50	
Créances				
Usagers et comptes rattachés	17 563		17 563	642
Autres créances				
Divers				
Valeurs mobilières de placement				
Instruments de trésorerie	2 630		2 630	15 689
Disponibilités	9 115		9 115	9 135
Charges constatées d'avance				
<b>ACTIF REGULANT</b>	<b>29 359</b>		<b>29 359</b>	<b>40 453</b>
Charges à répartir sur plusieurs exercices				
Prime de remboursement des obligations				
Ecart de conversion - Actif				
<b>COMPTES REGULARISATION</b>				
<b>TOTAL NET REG</b>	<b>42 189</b>	<b>7 065</b>	<b>35 124</b>	<b>46 876</b>

*J. Paik...*



## ASS 2 ANGLES

## COMPTES ANNUELS


**Bilan**

	Net au 31/12/12	Net au 31/12/11
<b>PASSIF</b>		
Fonds associatifs sans droit de reprise		
Ecart de réévaluation		
Réserves indisponibles	1 204	1 204
Réserves statutaires ou contractuelles		
Réserves réglementées		
Autres réserves		
Report à nouveau	17 675	12 131
<b>RELEVÉ DE BILAN</b>	<b>19 879</b>	<b>13 335</b>
Subventions d'investissement	1 978	6 352
Provisions réglementées		
<b>FONDS PROPRES</b>	<b>8 278</b>	<b>25 251</b>
Apports		
Legs et donations		
Subventions affectées		
<b>Fonds associatifs avec droit de reprise</b>		
Résultat sous contrôle		
Droit des propriétaires		
<b>AUTRES FONDS ASSOCIATIFS</b>		
Provisions pour risques		
Provisions pour charges		
<b>PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES</b>		
Fonds dédiés sur subventions		
Fonds dédiés sur autres ressources		
<b>FONDS BÉNÉFICIAIRES</b>		
Emprunts obligataires convertibles		
<i>Emprunts</i>		
<i>Découverts et concours bancaires</i>	2 735	399
Emprunts et dettes auprès des établissements de crédits	2 735	399
Emprunts et dettes financières diverses		
Avances et acomptes reçus sur commandes en cours		
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	12 835	7 845
Dettes fiscales et sociales	11 281	12 332
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés		
Autres dettes		
Instruments de trésorerie		
Produits constatés d'avance		9 000
<b>DETTES</b>	<b>26 051</b>	<b>29 576</b>
Ecart de conversion - Passif		
<b>EGARTS DE CONVERSION</b>		
<b>TOTAL DU PASSIF</b>	<b>25 154</b>	<b>54 108</b>

*P. M. K. K. K. K. K.*





## ASS 2 ANGLÈS

## COMPTES ANNUELS

## Compte de résultat

	du 01/01/12 au 31/12/12 12 mois	du 01/01/11 au 31/12/11 12 mois	Variation absolue (monnaie)	Var. abs. (%)
Ventes de marchandises	477	15 714	477	-93,41
Production vendue	1 036		-14 678	
Production stockée				
Subventions d'exploitation	174 280	184 323	-10 043	-5,45
Reprises et Transferts de charge	1 299	92	1 207	NS
Coisations	555	815	-260	-31,90
Autres produits	5 417	2 635	2 783	105,61
<b>Produits d'exploitation</b>	<b>183 065</b>	<b>203 579</b>	<b>-20 514</b>	<b>-10,08</b>
Achats de marchandises				
Variation de stock de marchandises				
Achats de matières premières				
Variation de stock de matières premières				
Autres achats non stockés et charges extem	124 924	127 045	-2 121	-1,67
Impôts et taxes	935	1 040	-105	-10,10
Salaires et Traitements	48 833	50 411	-1 579	-3,13
Charges sociales	16 666	17 994	-1 327	-7,38
Amortissements et provisions	2 535	2 392	142	5,95
Autres charges	2 507	67	2 441	NS
<b>Charges d'exploitation</b>	<b>196 400</b>	<b>198 949</b>	<b>-2 549</b>	<b>-1,28</b>
<b>RESULTAT D'EXPLOITATION</b>	<b>-13 335</b>	<b>4 630</b>	<b>-17 965</b>	<b>-393,00</b>
Opérations faites en commun				
Produits financiers	85	233	-148	-63,57
Charges financières	16	6	10	153,70
<b>Résultat financier</b>	<b>69</b>	<b>226</b>	<b>-158</b>	<b>-69,66</b>
<b>RESULTAT COURANT</b>	<b>-12 966</b>	<b>4 856</b>	<b>-18 023</b>	<b>-373,16</b>
Produits exceptionnels	704	688	16	2,34
Charges exceptionnelles	23		23	
<b>Résultat exceptionnel</b>	<b>681</b>	<b>688</b>	<b>-7</b>	<b>-0,95</b>
Impôts sur les bénéfices				
Report des ressources non utilisées				
Engagements à réaliser				

*F. P. K. K. K. K. K.*





T A L E N Z

*Entreprendre est un art majeur*

Audit • Expertise Comptable • Conseil

ANNEXE

*J. P. Hermann*

Exercice du 01/10/11/2012 au 31/12/2012

www.talenz.fr



## Règles et méthodes comptables

### Désignation de l'association : 2 ANGLES

Annexe au bilan avant répartition de l'exercice clos le 31/12/2012, dont le total est de 35 124 euros et au compte de résultat de l'exercice, présenté sous forme de liste, dégageant un déficit de 12 585 euros.

L'exercice a une durée de 12 mois, recouvrant la période du 01/01/2012 au 31/12/2012.

Les notes ou tableaux ci-après font partie intégrante des comptes annuels.

Ces comptes annuels ont été arrêtés le 11/04/2013 par les dirigeants de l'association.

### Règles générales

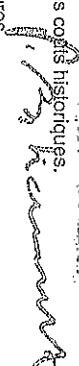
Les comptes annuels de l'exercice au 31/12/2012 ont été établis et présentés conformément aux dispositions du plan comptable du secteur .

Les dispositions contradictoires au PCG dont les retraitements ont été effectués sont les suivantes :

- Les conventions comptables ont été appliquées dans le respect du principe de prudence, conformément aux hypothèses de base :
- continuité de l'exploitation au vu du budget prévisionnel relatif à l'année 2013 générant un excédent proche de 5 000 euros,
  - permanence des méthodes comptables d'un exercice à l'autre,
  - indépendance des exercices,
- et conformément aux règles générales d'établissement et de présentation des comptes annuels.

La méthode de base retenue pour l'évaluation des éléments inscrits en comptabilité est la méthode des coûts historiques.

Seules sont exprimées les informations significatives. Sauf mention, les montants sont exprimés en euros.



### Immobilisations corporelles et incorporelles

Les immobilisations corporelles et incorporelles sont évaluées à leur coût d'acquisition pour les actifs acquis à titre onéreux, à leur coût de production pour les actifs produits par l'entreprise, à leur valeur vénale pour les actifs acquis à titre gratuit et par voie d'échange.

Le coût d'une immobilisation est constitué de son prix d'achat, y compris les droits de douane et taxes non récupérables, après déduction des remises, rabais commerciaux et escomptes de règlement de tous les coûts directement attribuables engagés pour mettre l'actif en place et en état de fonctionner selon l'utilisation prévue.

Les droits de mutation, honoraires ou commissions et frais d'actes liés à l'acquisition, sont rattachés à ce coût d'acquisition. Tous les coûts qui ne font pas partie du prix d'acquisition de l'immobilisation et qui ne peuvent pas être rattachés directement aux coûts rendus nécessaires pour mettre l'actif en place et en état de fonctionner conformément à l'utilisation prévue, sont comptabilisés en charges.

Les amortissements pour dépréciation sont calculés suivant le mode linéaire en fonction de la durée de vie prévue.

\* Matériel et outillage industriels : 5

\* Installations générales, agencements et aménagements divers : 7 ans

\* Matériel de bureau : 5

\* Matériel informatique : 5 ans

La durée d'amortissement retenue par simplification est la durée d'usage pour les biens non décomposables à l'origine.



**Règles et méthodes comptables**

**Titres de participations, titres immobilisés, valeurs mobilières**

En cas de présence à la date de clôture de l'exercice, la valeur brute des titres est constituée par le coût d'achat y compris les frais accessoires. Un amortissement dérogatoire est alors constaté afin de tenir compte de l'amortissement de ces frais accessoires. Lorsque la valeur d'inventaire est inférieure au coût d'acquisition, une dépréciation est constituée du montant de la différence.

**Créances**

Les créances sont valorisées à leur valeur nominale. Une provision pour dépréciation est pratiquée lorsque la valeur d'inventaire est inférieure à la valeur comptable.







## ASS 2 ANGLES

## COMPTES ANNUELS

 Notes sur le bilan

## Actif immobilisé

## Tableau des immobilisations

	Au début d'exercice	Augmentation	Diminution	En fin d'exercice
- Frais d'établissement et de développement				
- Fonds commercial	4 694			4 694
- Autres postes d'immobilisations incorporelles	4 694			4 694
<b>Immobilisations incorporelles</b>				
- Terrains				
- Constructions sur sol propre				
- Constructions sur sol d'autrui				
- Installations générales, agencements et aménagements des constructions	2 112		240	1 872
- Installations techniques, matériel et outillage industriels	1 392			1 392
- Installations générales, agencements aménagements divers	4 872			4 872
- Matériel de transport				
- Matériel de bureau et informatique, mobilier				
- Emballages récupérables et divers				
- Immobilisations corporelles en cours				
- Avances et acomptes				
<b>Immobilisations corporelles</b>	8 376		240	8 136
- Participations évaluées par mise en équivalence				
- Autres participations				
- Autres titres immobilisés				
- Prêts et autres immobilisations financières				
<b>Immobilisations financières</b>				
<b>ACTIF IMMOBILISÉ</b>	13 072		240	12 832

*F. B. K. ...*



Notes sur le bilan

Les flux s'analysent comme suit :

	Immobilisations incorporelles	Immobilisations corporelles	Immobilisations financières	Total
<b>Ventilation des augmentations</b>				
Virements de poste à poste				
Virements de l'actif circulant				
Acquisitions				
Apports				
Créations				
Révaluations				
<b>Augmentations de l'exercice</b>				
<b>Ventilation des diminutions</b>				
Virements de poste à poste				
Virements vers l'actif circulant				
Cessions		240		240
Scissions				
Mises hors service				
<b>Diminutions de l'exercice</b>				
		240		240

*P. M. Kimmert*



## ASS 2 ANGLES

## COMPTES ANNUELS

 Notes sur le bilan

## Amortissements des immobilisations

	Au début de l'exercice	Augmentation	Diminutions	A la fin de l'exercice
- Frais d'établissement et de développement				
- Fonds commercial	1 156	939		2 095
- Autres postes d'immobilisations incorporelles	1 156	939		2 095
<b>Immobilisations incorporelles</b>				
- Terrains				
- Constructions sur sol propre				
- Constructions sur sol d'autrui				
- Installations générales, agencements et aménagements des constructions	1 179	445	240	1 384
- Installations techniques, matériel et outillage industriels	412	199		611
- Installations générales, agencements aménagements divers	2 001	974		2 975
- Matériel de transport				
- Matériel de bureau et informatique, mobilier				
- Emballages récupérables et divers				
<b>Immobilisations corporelles</b>	<b>3 592</b>	<b>1 618</b>	<b>240</b>	<b>4 970</b>
<b>TOTAL AMORTISSE</b>	<b>4 748</b>	<b>2 557</b>	<b>240</b>	<b>7 065</b>





## ASS 2 ANGLES

## COMPTES ANNUELS

 Notes sur le bilan

## Actif circulant

## Etat des créances

	Montant brut	Echéances à moins d'un an	Echéances à plus d'un an
<b>Créances de l'actif immobilisé :</b>			
Créances rattachées à des participations			
Prêts			
Autres			
<b>Créances de l'actif circulant :</b>			
Créances Clients et Comptes rattachés	17 563	17 563	
Autres	9 115	9 115	
Charges constatées d'avance			
<b>Total</b>	<b>26 678</b>	<b>26 678</b>	
Prêts accordés en cours d'exercice			
Prêts récupérés en cours d'exercice			

## Produits à recevoir

	Montant
Créances rattachées à des participations	
Autres immobilisations financières	
Créances clients et comptes rattachés	1 213
Autres créances	
Disponibilités	
<b>Total</b>	<b>1 213</b>

*P. Paikement*





Notes sur le bilan

## Fonds propres

## Tableau de variation des fonds associatifs

	Début Exercice	Augmentation	Diminution	Fin Exercice
Patrimoine intégré				
Fonds statutaires				
Apports sans droit de reprise				
Legs et donations				
Subventions affectées				
Autres fonds				
<b>Total fonds sans droit reprise</b>				
Apports avec droit de reprise				
Legs et donations assortis d'une condition				
Subventions affectées				
<b>Total fonds avec droit reprise</b>				
Ecart de réévaluation				
Réserves statutaires ou contractuelles	1 204			1 204
Réserves réglementées				
Autres réserves				
Report à Nouveau	12 131	5 544		17 675
Résultat de l'exercice	5 544		18 129	-12 585
Résultats sous contrôle des tiers financeurs				
Subventions d'investissement	6 352		4 374	1 978
Provisions réglementées				
Droits des propriétaires (Commodat)				
Autres fonds associatifs				
<b>Total Fonds Associatifs</b>	<b>25 231</b>	<b>5 544</b>	<b>22 503</b>	<b>8 272</b>

*J. P. K...*



## ASS 2 ANGLES

## COMPTES ANNUELS

## Notes sur le bilan

## Dettes

## Etat des dettes

	Montant brut	Echéances à moins d'un an	Echéances à plus d'un an	Echéances à plus de 5 ans
Emprunts obligataires convertibles (*)				
Autres emprunts obligataires (*)				
Emprunts (*) et dettes auprès des établissements de crédit dont :				
- à 1 an au maximum à l'origine	2 735	2 735		
- à plus de 1 an à l'origine				
Emprunts et dettes financières divers (*)				
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	12 835	12 835		
Dettes fiscales et sociales	11 281	11 281		
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés				
Autres dettes (**)				
Produits constatés d'avance				
<b>Total</b>	<b>267 659</b>	<b>267 659</b>		
(*) Emprunts souscrits en cours d'exercice				
(*) Emprunts remboursés sur l'exercice dont :				
(**) Dont envers les associés				

## Charges à payer

	Montant
Emprunts obligataires convertibles	
Autres emprunts obligataires	
Emprunts et dettes auprès des établissements de crédit	
Emprunts et dettes financières divers	7 062
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	4 373
Dettes fiscales et sociales	
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés	
Autres dettes	
<b>Total</b>	<b>11 435</b>

*J. Paikement*



## ASS 2 ANGLES

## COMPTES ANNUELS

 Notes sur le bilan

## Comptes de régularisation

## Charges constatées d'avance

	Montant
Charges d'exploitation	9 987
Charges financières	
Charges exceptionnelles	
<b>Total</b>	<b>9 987</b>

En application de l'article 211-1-5 du règlement n°99-03 du CRC "les charges constatées d'avance sont des actifs qui correspondent à des achats de biens ou des services dont la fourniture ou la prestation interviendra ultérieurement". En conséquence, les dépenses engagées correspondantes à la conception des catalogues non distribués à la clôture de l'exercice ont été comptabilisées en charges constatés d'avance pour un montant 6.748,56 €

. Soit :

- catalogues 2010 : 330,72
- catalogues 2011 : 2.113,20
- catalogues 2012 : 4.304,64

*F. Paikement*



## ASS 2 ANGLES

## COMPTES ANNUELS

 Notes sur le compte de résultat

Charges et produits d'exploitation et financiers
**Subventions d'exploitation**

Suivi des fonds dédiés

	Montant Initial	Fonds à engager au début de l'exercice A	Utilisation en cours de l'exercice B	Engagements à réaliser sur nouvelles ressources affectées C	Fonds restants à engager en fin d'exercice A - B + C
Drac : Actions Spéc.	27 500	27 500	27 500		
Conseil Gl : Aide au LI	15 000	15 000	15 000		
Region Relais Culturel	81 750	81 750	81 750		
Region Subv. Diffusion	26 300	20 330	20 330		
Ville de Fiers	1 700	1 700	1 700		
Ville de Fiers relais cul	7 000	7 000	7 000		
CARF Relais Culturel	21 000	21 000	21 000		
Drac Actions Spéc.	2 000				
<b>Total</b>	<b>202 950</b>	<b>146 980</b>	<b>146 980</b>		

*J. Paikermann*





## Autres informations

## Contributions volontaires

	N	N-1
<b>Ressources</b>		
Bénévolet	4 050	6 000
Prestations en nature	20 211	15 392
Dons en nature		
<b>Total</b>	<b>24 261</b>	<b>21 392</b>
<b>Emplois</b>		
Secours en nature		
Mise à disposition gratuite de biens et services	20 211	15 392
Prestations		
Personnel bénévole	4 050	6 000
<b>Total</b>	<b>24 261</b>	<b>21 392</b>

*P. B. Kimmert*

